KINH ÑAÏI PHÖÔNG QUAÛNG PHAÄT HOA NGHIEÂM

**QUYEÅN 55**

**Phaåm 34: NHAÄP PHAÙP GIÔÙI (Phaàn 12)**

Baáy giôø, Ñoàng töû Thieän Taøi ñeán choã Daï thieân Nguyeän Doõng Quang Minh Thuû Hoä Chuùng Sinh, thaáy Daï thieân aáy ngoài toøa Sö töû Phoå chieáu ma-ni taïng ôû trong ñaïi chuùng, löôùi ma-ni vöông che ôû treân thaân, aùnh saùng chieáu khaép taát caû phaùp giôùi. Thaân aáy saùng nhö aùnh saùng cuûa taát caû maët traêng, maët trôøi vaø caùc ngoâi sao. Taát caû caùc hình töôïng maøu saéc cuûa chuùng sinh ñeàu hieän trong ñoù. Laïi hieän taát caû thaân bieån caùc saéc, caùc thaân oai nghi vaø caùc maët cuûa thaân, öùng hieän thaân ôû tröôùc taát caû chuùng sinh, hieän thaàn löïc töï taïi ñi ñeán möôøi phöông. ÔÛ trong moãi luùc, hieän thaân ôû tröôùc taát caû thaân ñuùng luùc, hieän thaân ñi ñeán choã chö Phaät cung kính ñaûnh leã, hieän thaân nuoâi döôõng taát caû caùc caên laønh, hieän thaân thoï trì taát caû chaùnh phaùp Phaät chaúng queân, hieän thaân ñaày ñuû taát caû nguyeän Boà-taùt, hieän thaân chieáu khaép taát caû theá giôùi, hieän thaân ñeøn saùng tröø dieät ngu si taêm toái chieáu saùng khaép taát caû, hieän thaân bieát caùc phaùp nhö huyeãn, xa lìa caáu ueá, trí tueä saâu xa bieát roõ caùc phaùp, hieän thaân giaùc ngoä taát caû yù ñeàu hieän, hieän thaân xa lìa löûa chaùy thieâu ñoát, hieän thaân khoâng theå hö hoaïi, hieän thaân voâ sôû truï haønh haïnh Phaät, hieän Phaùp thaân thanh tònh khoâng nhieãm oâ.

Thieän Taøi thaáy xong, cung kính ñaûnh leã phaùt sinh yù nieäm nhieàu nhö soá vi traàn cuûa theá giôùi Phaät, nhôù nghó thaân cuûa vò trôøi aáy hoài laâu môùi ñöùng daäy, cung kính chaép tay nhaát taâm quaùn xeùt kyõ, ñoái vôùi Thieän tri thöùc chöùng ñaéc möôøi taâm.

Ñoù laø:

1. Ñöôïc taâm chính mình vì duõng maõnh sieâng naêng caàu Nhaát thieát trí vaø coù theå thoï

trì.

1. Ñöôïc taâm ñaày ñuû Nhaát thieát trí vì tuøy thuaän taát caû ñöôøng chaùnh phaùp.
2. Ñöôïc taâm töï thoï sinh vì an truï moân chaùnh phaùp voâ thöôïng.
3. Ñöôïc taâm ñoàng haønh vì cuøng caùc haïnh nguyeän cuûa Boà-taùt Phoå Hieàn.
4. Ñöôïc taâm ñaày ñuû taát caû taïng coâng ñöùc vì nuoâi lôùn taát caû phaùp Baïch tònh.
5. Ñöôïc taâm duõng maõnh vì nuoâi lôùn söï sieâng naêng lôùn cuûa chö Phaät.
6. Ñöôïc taâm ñaày ñuû caùc caên laønh vì thaønh töïu ñaày ñuû taát caû caùc nguyeän lôùn.
7. Ñöôïc taâm hoaøn thaønh taát caû lôïi ích lôùn vì ñaày ñuû löïc töï taïi cuûa Boà-taùt. 9 + 10. (1)

Ñoù laø ôû nôi Thieän tri thöùc chöùng ñöôïc möôøi taâm.

Luùc aáy, Thieän Taøi nhaát taâm quaùn saùt Daï thieân aáy xong lieàn ñöôïc coäng phaùp cuûa

Boà-taùt nhieàu nhö soá vi traàn cuûa theá giôùi.

Ñoù laø: Coäng phaùp chaùnh nieäm vì nhôù nghó taát caû Phaät ba ñôøi trong möôøi phöông. Coäng phaùp ñaïi tueä vì phaân bieät bieát roõ bieån taát caû phaùp. Coäng phaùp caùc coõi vì taát caû phaùp luaân cuûa Phaät khoâng theå hö hoaïi. Coäng phaùp giaùc ngoä vì trí nhö hö khoâng chieáu

1. Nguyeân baûn thieáu hai taâm.

khaép taát caû bieån phöông tieän trong ba ñôøi. Coäng phaùp caùc caên, duøng trí tueä saùng suoát chieáu khaép bieån taát caû caên cuûa chuùng sinh. Coäng phaùp taâm thanh tònh vì tu ñaïo Boà-taùt chöùng ñaéc Nhaát thieát trí, coâng ñöùc trang nghieâm voâ ngaïi. Coäng phaùp caûnh giôùi vì trí tueä saùng suoát chieáu saùng caûnh Phaät. Coäng phaùp phöông tieän tuøy thuaän vì bieån phöông tieän Nhaát thieát trí roát raùo chieáu khaép taát caû. Coäng phaùp bieát nghóa, vì bieát taùnh chaân thaät cuûa taát caû phaùp. Coäng phaùp khoâng sai khaùc vì phaù tan taát caû caùc oaùn ñòch. Coäng phaùp saéc thaân thanh tònh vì tuøy theo taâm cuûa chuùng sinh maø hieän ra thaân thanh tònh. Coäng phaùp caùc löïc vì ñoái vôùi Nhaát thieát trí khoâng thoaùi chuyeån. Coäng phaùp voâ uùy vì taâm thanh tònh ngay thaúng nhö hö khoâng. Coäng phaùp sieâng naêng vì trong voâ löôïng kieáp haønh haïnh Boà-taùt khoâng thoaùi chuyeån. Coäng phaùp bieän taøi vì trí tueä saùng suoát vaøo saâu caùc phaùp chieáu saùng taát caû. Coäng phaùp khoâng gì saùnh baèng vì taát caû chuùng sinh khoâng theå baèng. Coäng phaùp ngoân ngöõ vì ôû trong ñaïi chuùng noùi phaùp thanh tònh vi dieäu khoâng sôï haõi. Coäng phaùp aâm thanh vi dieäu vì coù theå roáng leân tieáng roáng sö töû, sinh ra aâm thanh vi dieäu ñaày khaép bieån taát caû. Coäng phaùp aâm thanh thanh tònh vì taát caû chuùng sinh ñeàu thích nghe. Coäng phaùp coâng ñöùc thanh tònh vì laøm cho taát caû chuùng sinh ñeàu ñöôïc thanh tònh. Coäng phaùp trí ñòa vì laõnh thoï phaùp luaân nôi taát caû Phaät. Coäng phaùp phaïm haïnh vì an truï taát caû caûnh giôùi cuûa Phaät. Coäng phaùp ñaïi Töø vì ôû trong moãi moät nieäm che khaép bieån taát caû chuùng sinh. Coäng phaùp ñaïi Bi vì möa phaùp cam loà cöùu giuùp taát caû chuùng sinh. Coäng phaùp thaân nghieäp vì tuøy theo vieäc laøm cuûa taát caû chuùng sinh. Coäng phaùp khaåu nghieäp vì phaân bieät phaùp taát caû ngoân ngöõ. Coäng phaùp yù nghieäp vì döïng laäp taâm Nhaát thieát trí cuûa taát caû chuùng sinh. Coäng phaùp trang nghieâm vì laøm trang nghieâm thanh tònh taát caû chö Phaät. Coäng phaùp ñeán choã taát caû Phaät vì thaáy taát caû Phaät xuaát hieän ôû ñôøi. Coäng phaùp khuyeán thænh vì thænh chö Nhö Lai chuyeån phaùp luaân. Coäng phaùp cuùng döôøng vì cuùng döôøng taát caû Nhö Lai. Coäng phaùp giaùo hoùa vì ñoä thoaùt taát caû caùc chuùng sinh. Coäng phaùp aùnh saùng vì chieáu saùng taát caû phaùp. Coäng phaùp Tam-muoäi vì ñoái vôùi bieån taâm cuûa taát caû chuùng sinh luoân baát ñoäng. Coäng phaùp sung maõn vì thaàn thoâng töï taïi cuûa Boà-taùt ñaày khaép coõi chö Phaät. Coäng phaùp moân cuûa Boà-taùt vì sinh ra löïc töï taïi cuûa Boà-taùt. Coäng phaùp quyeán thuoäc vì cuøng ôû chung vôùi Boà-taùt. Coäng phaùp vaøo saâu vì phaân bieät taát caû caùc theá giôùi. Coäng phaùp bieát roõ taâm vì laøm thanh tònh khaép coõi Phaät. Coäng phaùp tuøy thuaän vì ñi vaøo bieån theá giôùi taát caû Phaät. Coäng phaùp phöông tieän ñaày khaép vì phaân bieät roõ taát caû theá giôùi. Coäng phaùp voâ thöôïng vì hieän khaép taát caû coõi chö Phaät. Coäng phaùp khoâng thoaùi vì ñi ñeán möôøi phöông khoâng chöôùng ngaïi. Coäng phaùp tröø dieät taát caû ngu si vì ñöôïc trí vieân maõn cuûa taát caû Phaät. Coäng phaùp baát sinh vì laøm quyeán thuoäc cuûa taát caû Phaät. Coäng phaùp cuøng khaép löôùi coõi taát caû Phaät vì cung kính cuùng döôøng taát caû Phaät. Coäng phaùp trí quyeát ñònh vì phaân bieät roõ bieát bieån caùc phaùp. Coäng phaùp nhö lôøi daïy maø tu haønh vì tuøy thuaän thieän phaùp ñi vaøo taát caû caùc phaùp moân. Coäng phaùp chuyeân caàu vì mong caàu taát caû caùc phaùp thanh tònh. Coäng phaùp thanh tònh vì baèng coâng ñöùc chö Phaät trang nghieâm thaân, khaåu, yù. Coäng phaùp yù thanh tònh vì ôû nôi taát caû phaùp ñöôïc trí tueä vieân maõn thanh tònh. Coäng phaùp duõng maõnh vì taát caû vieäc roát raùo, caên laønh vieân maõn. Coäng phaùp haïnh thanh tònh vì ñaày ñuû taát caû haïnh Boà-taùt. Coäng phaùp voâ ngaïi vì phaân bieät bieát roõ töôùng caùc phaùp. Coäng phaùp phöông tieän vì troøn ñuû phaùp moân trí töï taïi. Coäng phaùp theå nhaäp thanh tònh vì tuøy theo chuùng sinh maø öùng hieän caûnh giôùi. Coäng phaùp moân cuûa Boà-taùt vì tu haønh taát caû phaùp cuûa chö Phaät. Coäng phaùp hoä trì vì ñöôïc taát caû chö Phaät uûng hoä. Coäng phaùp ly sinh vì laàn löôït chöùng ñaéc quaû vò Boà-taùt. Coäng phaùp an truï vì truï vaøo choã taát caû Boà-taùt ñaõ truï. Coäng

phaùp dieãn noùi vì bieát roõ phaùp thoï kyù chö Phaät. Coäng phaùp thieàn ñònh vì ôû trong moãi moät nieäm ñeàu ñi vaøo taát caû caùc Tam-muoäi. Coäng phaùp xuaát khoûi Tam-muoäi vì vieäc taát caû Phaät coù voâ soá söï töôùng. Coäng phaùp nhôù nghó thanh tònh vì nhaän bieát taát caû söï nhôù nghó. Coäng phaùp haïnh Boà-taùt vì ñeán taän kieáp töông lai tu haønh haïnh Boà-taùt khoâng ngöøng nghæ. Coäng phaùp tin thanh tònh vì hoan hyû laøm taêng tröôûng trí tueä Phaät. Coäng phaùp nuoâi lôùn vì tröø dieät taát caû caùc chöôùng ngaïi. Coäng phaùp trí khoâng thoaùi vì trí tueä ñoàng vôùi taát caû Phaät. Coäng phaùp thoï sinh vì tuøy thôøi hoùa ñoä taát caû chuùng sinh. Coäng phaùp an truï vì an truï Nhaát thieát trí. Coäng phaùp caûnh giôùi vì caûnh giôùi cuûa phaùp giôùi. Coäng phaùp khoâng vöôùng maát vì taâm khoâng nhieãm tröôùc taát caû coõi. Coäng phaùp bieát roõ töôùng caùc phaùp vì taâm bình ñaúng quaùn saùt taát caû phaùp. Coäng phaùp dung chöùa vì ôû trong thaân mình naém giöõ taát caû phaùp chö Phaät. Coäng phaùp thoâng saùng vì phaân bieät bieát roõ taát caû theá gian. Coäng phaùp thaàn löïc vì duøng ít phöông tieän ñí ñeán bieån coõi taát caû Phaät. Coäng phaùp Ñaø-la-ni vì chieáu khaép bieån taát caû Ñaø-la-ni. Coäng phaùp thoï trì phaùp luaân cuûa taát caû Phaät vì coù theå thoï trì phaùp taát caû Kheá kinh. Coäng phaùp vaøo saâu vì hieåu roõ taát caû phaùp nhö hö khoâng. Coäng phaùp aùnh saùng thanh tònh vì chieáu khaép taát caû caùc theá giôùi. Coäng phaùp saùng suoát vì tuøy chuùng sinh maø öùng hieän. Coäng phaùp chaán ñoäng vì caùc chuùng sinh neân hieän söùc töï taïi laøm chaán ñoäng coõi chö Phaät. Coäng phaùp khoâng hö doái vì thaáy nghe, nhôù nghó ñeàu khoâng hö doái. Coäng phaùp Thaùnh ñaïo vì ñaày ñuû taát caû nguyeän, möôøi löïc trí.

Ta chöùng ñöôïc nhöõng phaùp ñoàng vôùi phaùp cuûa Boà-taùt nhieàu nhö soá vi traàn trong caùc coõi Phaät nhö vaäy.

Baáy giôø, Thieän Taøi ñi vaøo nhöõng coäng phaùp cuûa Boà-taùt nhö vaäy neân ñoái vôùi Thieän tri thöùc ñöôïc voâ löôïng, voâ bieân taâm thanh tònh ngay thaúng, söûa aùo baøy vai phaûi, cung kính chaép tay noùi keä taùn thaùn Daï thieân aáy raèng:

*Toâi duøng taâm voâ thöôïng Chuyeân caàu Boà-ñeà Phaät Ñoái vôùi Thieän tri thöùc Sinh taâm xem nhö mình. Xa lìa caùc nghieäp aùc Thaønh töïu haïnh thanh tònh Do thaáy Thieän tri thöùc Ñöôïc baïch phaùp voâ taän.*

*Toâi gaëp tri thöùc roài*

*Taâm coâng ñöùc trang nghieâm Taän coõi kieáp töông lai*

*Tu haønh ñaïo Boà-taùt.*

*Xin nguyeän Thieän tri thöùc Töø maãn baûo hoä con*

*Vì con maø hieän roõ*

*Daïy baûo phaùp chaân thaät. Ñoùng chaët caùc ñöôøng aùc Môû roäng ñöôøng trôøi, ngöôøi Phaät ñaïo Nhaát thieát trí*

*Vì con ñeàu hieän roõ.*

*Toâi nghó Thieän tri thöùc Laø taïng caùc coâng ñöùc ÔÛ trong moãi moãi nieäm*

*Bieån hö khoâng coâng ñöùc. Trao toâi Ba-la-maät*

*Coâng ñöùc khoâng nghó baøn Nuoâi lôùn caùc phöôùc laønh Sôùm ñoäi ñöôïc muõ trí.*

*Toâi nghó Thieän tri thöùc Ñaïo Nhaát thieát chuûng trí Nöông nhôø Thieän tri thöùc Vieân maõn phaùp baïch tònh. Ñaày ñuû caùc lôïi laønh Coâng ñöùc ñeàu ñaày ñuû Chöùng ñaéc taát caû phaùp Thaønh töïu Nhaát thieát trí. Tri thöùc laø Ñaïi sö*

*Daïy baûo phaùp voâ thöôïng Voâ löôïng, voâ soá kieáp Chaúng baùo ñöôïc aân Ngaøi.*

Luùc aáy, noùi keä taùn thaùn xong, Thieän Taøi thöa vôùi Thieân thaàn:

–Vöøa roài hieän roõ phaùp khoâng theå nghó baøn, phaùp moân naøy teân laø gì? Ngaøi phaùt ñaïo taâm ñaõ ñöôïc bao laâu? Chöøng naøo seõ chöùng quaû Boà-ñeà voâ thöôïng?

Ñaùp:

–Naøy thieän nam! Phaùp moân naøy goïi laø tuøy theo söï thích öùng cuûa chuùng sinh ñeå giaùo hoùa laøm cho hoï giaùc ngoä vaø nuoâi lôùn caên laønh.

Naøy thieän nam! Ta ñi vaøo phaùp moân naøy, giaùc ngoä taát caû caùc phaùp bình ñaúng, bieát töôùng chaân thaät cuûa taát caû phaùp chaúng phaûi moät chaúng phaûi khaùc, bieát saéc chaúng phaûi saéc nhöng coù theå hieän roõ voâ löôïng caùc saéc.

Ñoù laø: Saéc thanh tònh, saéc trang nghieâm, saéc phoùng taát caû söï trang nghieâm, saéc hieän khaép, saéc ñoàng taát caû chuùng sinh, saéc hieän tröôùc taát caû theá gian, saéc chieáu khaép, saéc thaáy khoâng nhaøm chaùn, saéc töôùng toát thanh tònh, saéc xa lìa caùc aùc, saéc taát caû theá gian khoâng theå cuøng taän, saéc taùn thaùn voâ taän, saéc caùc loaïi maây, saéc caùc hình aûnh, saéc hieän roõ voâ löôïng löïc töï taïi, saéc ñaùng yeâu thích, saéc phaùt sinh ñaày ñuû, saéc tuøy theo söï thích öùng maø hieän ra ôû tröôùc, saéc tuøy theo söï thích öùng maø ñoä chuùng sinh, saéc chieáu khaép khoâng ngaên ngaïi, saéc xa lìa caáu ueá, saéc thaân thanh tònh baát hoaïi, saéc phaùp phöông tieän chieáu saùng khoâng theå nghó baøn, saéc tuyeät dieäu chaúng phaûi saùnh baèng chaúng phaûi khoâng saùnh baèng, saéc chaúng phaûi toái saùng, saéc dieät taát caû toái taêm, saéc chöùa nhoùm taát caû phaùp baïch tònh, saéc sinh ra bieån lôùn coâng ñöùc, saéc sinh ra do quaù khöù ñaõ tu haïnh cung kính, saéc sinh ra do taâm thanh tònh ngay thaúng nhö hö khoâng, saéc roäng lôùn thuø thaéng, saéc khoâng döùt khoâng taän, saéc bieån aùnh saùng, saéc ñoái vôùi taát caû theá gian khoâng nôi nöông töïa khoâng theå hö hoaïi, saéc ñaày khaép taát caû möôøi phöông khoâng ngaên ngaïi, saéc nieäm thanh tònh, saéc nhö bieån, saéc laøm cho chuùng sinh raát hoan hyû, saéc kieân coá bao truøm taát caû chuùng sinh, saéc trong taát caû loã chaân loâng phoùng ra coâng ñöùc nhö sö töû hoáng, saéc laøm taâm saâu xa thanh tònh cuûa taát caû chuùng sinh, saéc hieän roõ nghóa taát caû phaùp, saéc ñaày ñuû aùnh saùng voâ ngaïi,

saéc xa lìa caáu ueá bình ñaúng nhö hö khoâng, saéc chaúng nöông caáu ueá khoâng chaáp tröôùc, saéc lìa caáu ueá chieáu khaép phaùp giôùi, saéc khoâng theå noùi heát, saéc tuøy theo maét thaáy, saéc soi saùng khaép nôi, saéc tuøy luùc hieän ra söï thích öùng vôùi chuùng sinh, saéc tòch tónh, saéc lìa taát caû phieàn naõo, saéc aùnh saùng ruoäng phöôùc coâng ñöùc cuûa taát caû chuùng sinh, saéc thaáy khoâng hö doái, saéc aùnh saùng trí tueä lôùn, saéc Phaùp thaân voâ ngaïi ñaày khaép taát caû, saéc hieän roõ oai nghi khoâng hö doái, saéc chöùa nhoùm bieån ñaïi Töø, saéc coâng ñöùc ñaày ñuû nhö Tu-di, saéc chieáu khaép taát caû coõi, saéc trí tueä lôùn thanh tònh, saéc chaùnh nieäm cuûa taát caû theá gian, saéc taát caû aùnh saùng baùu, saéc taïng baùu thanh tònh, saéc chuùng sinh thanh tònh khoâng hö hoaïi, saéc ñaït ñeán maét Nhaát thieát trí vui nhìn chuùng sinh, saéc taát caû aùnh saùng baùu trang nghieâm thuø thaéng, saéc khoâng giöõ laáy cuõng khoâng xaû boû, saéc taát caû chuùng sinh, saéc khoâng quyeát ñònh khoâng roát raùo, saéc hieän roõ caùc naêng löïc töï taïi, saéc taát caû thaàn thoâng töï taïi, saéc chuûng taùnh cuûa Phaät, saéc xa lìa caùc aùc ñaày khaép phaùp giôùi, saéc ñeàu ñi ñeán taát caû ñaïi chuùng cuûa chö Phaät chieáu khaép taát caû, saéc thaønh töïu caùc bieån, saéc haïnh laønh nöông quaû, saéc tuøy choã hoùa ñoä vaø trao truyeàn, saéc taát caû theá gian thaáy khoâng nhaøm chaùn, saéc nhöõng loaïi aùnh saùng chieáu khaép, saéc hieän roõ taát caû ba ñôøi, saéc hieän roõ taát caû bieån, saéc phoùng bieån taát caû aùnh saùng, saéc voâ soá aùnh saùng, saéc aùnh saùng vöôït hôn taát caû höông cuûa theá gian, saéc hieän roõ taát caû ñaày ñuû caùc maây maët trôøi, saéc giöõ gìn maây maët trôøi vieân maõn thanh tònh, saéc phoùng maây hoa ñeïp nhö nuùi Tu-di, saéc sinh ra ñuû thöù maây voøng hoa, saéc hieän roõ taát caû maây hoa sen ño, saéc noåi taát caû maây höông ñaày caû phaùp giôùi, saéc raûi taát caû maây höông boät, saéc hieän thaân nguyeän thanh tònh cuûa taát caû Phaät, saéc phaùt ra taát caû aâm thanh nhö tieáng roáng sö töû vang khaép bieån phaùp giôùi, saéc thaân thanh tònh cuûa Boà-taùt Phoå Hieàn.

ÔÛ trong moãi moãi nieäm hieän ra nhöõng saéc nhö vaäy ñaày caû möôøi phöông ñeå giaùo hoùa

chuùng sinh, hoaëc thaáy, hoaëc nhôù nghó lieàn ñöôïc ñoä thoaùt, hoaëc hieän chuyeån phaùp luaân, hoaëc hieän tuøy thôøi öùng hieän, hoaëc hieän gaàn guõi, hoaëc hieän giaùc ngoä, hoaëc hieän thaàn löïc töï taïi, hoaëc hieän ñuû thöù bieán hoùa, hoaëc hieän thaàn löïc bieán hoùa töï taïi khoâng theå nghó baøn, ñoä thoaùt chuùng sinh, dieät phaùp baát thieän, taïo laäp phaùp laønh, ñaày ñuû nguyeän lôùn, dieäu löïc Nhaát thieát trí, dieäu löïc phaùp moân cuûa Boà-taùt, thaønh töïu ñaày ñuû ñaïi Töø, ñaïi Bi.

Naøy Phaät töû! Ta truï vaøo phaùp moân naøy roài hieän ra voâ löôïng saéc thaân, phaân bieät bieát roõ taát caû bieån saéc, phoùng ra voâ löôïng, voâ bieân maây phaùp chieáu khaép taát caû theá giôùi chö Phaät, hieän voâ löôïng, voâ bieân chö Phaät, hieän voâ löôïng, voâ bieân thaàn löïc töï taïi laøm giaùc ngoä chuùng sinh, nuoâi lôùn caên laønh. ÔÛ trong moãi moãi nieäm laøm cho chuùng sinh khoâng theå nghó baøn ñoái vôùi quaû vò Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc ñöôïc baát thoaùi chuyeån.

Naøy Phaät töû! Nhö lôøi oâng hoûi, ta chöùng ñaéc phaùp moân naøy ñaõ ñöôïc bao laâu? Nay ta nöông thaàn löïc Phaät ñeå noùi roõ cho oâng.

Naøy Phaät töû! Trí tueä Boà-taùt vieân maõn xa lìa taát caû hö voïng, taùnh voán thanh tònh, ñaït ñöôïc Nhaát thieát chuûng trí, ra khoûi taát caû caùc nuùi chöôùng ngaïi, tuøy choã neân hoùa ñoä maø chieáu khaép.

Naøy Phaät töû! Ví nhö taùnh maët trôøi khoâng toái taêm, chæ luùc maët trôøi laën thieân haï môø toái, luùc maët trôøi moïc thì raát saùng. Maët trôøi trí tueä troøn ñaày saùng suoát cuûa Boà-taùt cuõng nhö theá, xa lìa taát caû hö voïng, chieáu khaép taát caû giaùo hoùa chuùng sinh.

Naøy Phaät töû! Ví nhö maët trôøi aùnh saùng moïc trong coõi Dieâm-phuø-ñeà chieáu khaép trong thieân haï, caùc baùu, nuùi, caây coái. Boùng cuûa noù hieän trong taát caû bieån lôùn, soâng hoà, taát caû chuùng sinh ñeàu ñöôïc thaáy noù, maø maët trôøi cuõng chaúng ñeán soâng hoà aáy. Maët trôøi

trí tueä cuûa Boà-taùt cuõng nhö vaäy, moïc ra khoûi bieån ba coõi, truï trong hö khoâng phaùp baûo cuûa Phaät, truï trong tòch dieät, hieän ra khaép caùc coõi coù söï soáng ñoàng vôùi thaân chuùng sinh maø hoùa ñoä hoï, thaät khoâng sinh töû khoâng bò nhieãm tröôùc, lìa taát caû hö voïng, khoâng nhôù nghó ñeán kieáp daøi hay ngaén. Vì sao? Naøy Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt xa lìa caùc ñieân ñaûo, bieát roõ taát caû theá gian nhö moäng huyeãn, hieåu roõ phaùp chaân thaät khoâng coù chuùng sinh, ñaày ñuû ñaïi Bi vaø ñeàu hieän ra tröôùc taát caû chuùng sinh maø giaùo hoùa hoï.

Naøy Phaät töû! Ví nhö thuyeàn lôùn khoâng ñaäu bôø beân naøy, chaúng gheù bôø beân kia, chaúng döøng ôû giöõa doøng, chæ ôû trong bieån lôùn cöùu ñoä chuùng sinh. Ñaïi Boà-taùt cuõng nhö theá, duøng thuyeàn Löïc ba-la-maät ôû trong bieån sinh töû cöùu ñoä chuùng sinh, khoâng ñaäu beân bôø naøy, chaúng gheù bôø beân kia ñeå hoùa ñoä chuùng sinh. ÔÛ trong taát caû kieáp tu haïnh Boà- taùt khoâng nhôù nghó veà kieáp, cuõng khoâng thaáy kieáp daøi hay ngaén.

Naøy Phaät töû! Ví nhö hö khoâng vöôït khoûi phaùp giôùi, taát caû theá giôùi coù thaønh coù hoaïi maø taùnh hö khoâng aáy vaãn voán thanh tònh khoâng bò nhieãm oâ, khoâng bò huûy hoaïi, xa lìa sôï haõi vaø taát caû chöôùng ngaïi, trong caùc kieáp töông lai coù theå naém giöõ taát caû coõi Phaät. Taâm cuûa Boà-taùt cuõng nhö theá, baèng trí tueä vieân maõn ngang baèng hö khoâng ñeå trang nghieâm taâm mình, sinh ra phong luaân taát caû ñaïi nguyeän, naâng ñôõ cho taát caû chuùng sinh, laøm cho dieät tröø ñöôøng aùc, sinh vaøo caùc neûo laønh, taâm khoâng coøn buoàn vui, ñaët chuùng sinh vaøo ñaïo Nhaát thieát trí, tröø dieät tai hoaïn sinh töû phieàn naõo.

Naøy Phaät töû! Ví nhö ngöôøi huyeãn hoùa khoâng coù hình thaät thì khoâng coù caùc khoå sinh, giaø, beänh, cheát, ñoùi khaùt. Boà-taùt sinh ra trí tueä nhö huyeãn, Phaùp thaân vi dieäu khoâng theå hö hoaïi cuõng nhö theá, ôû trong taát caû caùc kieáp sinh töû hoùa ñoä chuùng sinh maø khoâng chaáp tröôùc, cuõng khoâng sôï haõi, khoâng tham khoâng saân, tröø dieät taát caû phieàn naõo buøng chaùy taâm khoâng tham muoán sinh vaøo caùc coõi.

Naøy Phaät töû! Tuy trí tueä saâu xa cuûa Boà-taùt khoù löôøng nhö vaäy, nhöng ta nöông thaàn löïc cuûa Phaät ñeå noùi roõ cho oâng, laøm cho caùc Boà-taùt trong ñôøi töông lai ñaày ñuû ñaïi nguyeän thaønh töïu caùc löïc.

Naøy Phaät töû! Vaøo thuôû xöa, traûi qua soá kieáp nhieàu nhö soá vi traàn cuûa bieån theá giôùi, laïi traûi qua soá kieáp aáy coù kieáp Thieän quang, laïi coù theá giôùi Baûo quang. ÔÛ trong kieáp aáy coù moät vaïn Nhö Lai xuaát hieän ôû ñôøi, Ñöùc Nhö Lai ban ñaàu hieäu laø Phaùp Luaân AÂm Thanh Hö Khoâng Ñaêng. ÔÛ trong coõi Dieâm-phuø-ñeà aáy coù kinh ñoâ Baûo trang nghieâm. Trong thaønh coù röøng raäm Baûo quang minh, trong röøng coù ñaïo traøng Thieän hoa, trong ñaïo traøng aáy coù toøa Sö töû Baûo lieân hoa, Ñöùc Nhö Lai kia thaønh Ñaúng chaùnh giaùc treân toøa naøy.

Baáy giôø, daân chuùng soáng ñeán möôøi ngaøn naêm. Hoï laøm möôøi ñieàu aùc nhö: Saùt sinh, troäm caép, daâm duïc, noùi doái, noùi hai löôõi, noùi lôøi aùc khaåu, noùi lôøi theâu deät, tham lam, giaän döõ, taø kieán. Ñöùc Nhö Lai aáy ngoài nôi ñaïo traøng moät traêm naêm dieãn noùi chaùnh phaùp cho caùc Boà-taùt vaø caùc Thieân vöông ñaõ gieo troàng phöôùc ñöùc nôi coõi Dieâm- phuø-ñeà. Ngoaøi ra, caùc chuùng sinh khaùc phaûi ñôïi caên laønh thuaàn thuïc.

Luùc aáy, coù quoác vöông Thaéng Quang, daân chuùng nöôùc aáy laøm möôøi ñieàu aùc, tham ñaém naêm duïc, taïo nhöõng vieäc aùc, xa lìa phaùp laønh, baát hieáu cha meï, khoâng kính Sa-moân, Baø-la-moân. Coù voâ löôïng chuùng sinh phaïm phaùp vua neân bò xieàng xích trong nguïc tuø chòu caùc khoå naõo. Nhaø vua aáy coù thaùi töû Thieän Phuïc tuaán tuù ñeïp ñeõ, ñuû hai möôi taùm töôùng Ñaïi nhaân, trong cung coù theå nöõ vaây quanh. Thaùi töû nghe tieáng keâu khoå sôû cuûa ngöôøi trong nguïc, nghe roài khôûi taâm ñaïi Bi, lieàn vaøo trong nguïc aáy, thaáy toäi nhaân mình traàn, toùc roái, bò xieàng xích, tra taán ñaùnh ñaäp, khoùc la khoå sôû voâ cuøng. Thaùi töû thaáy vaäy phaùt taâm ñaïi Bi an uûi toäi nhaân: “Caùc ngöôi chôù lo sôï, ta seõ cöùu thoaùt caùc ngöôi”. Luùc aáy, thaùi

töû ñeán taâu vua cha: “Taâu Phuï vöông, trong nguïc, toäi nhaân ñau khoå voâ cuøng, cuùi xin Phuï vöông khoan hoàng ban cho hoï söï an vui.” Nhaø vua trieäu caùc ñaïi thaàn laïi ñeå baøn luaän vieäc naøy theá naøo. Caùc quan taâu: “Toäi nhaân laø nhöõng keû troäm cöôùp cuûa coâng, möu toan gieát vua, xaâm phaïm ngöôøi trong cung, toäi nhö vaäy ñaùng haønh hình, neáu ai cöùu hoï cuõng ñaùng toäi cheát.”

Thaùi töû raát buoàn, muoán cöùu giuùp caùc toäi nhaân neân baûo caùc quan: “Toâi thay theá nhöõng toäi nhaân naøy chòu caùc khoå, xin haõy phaït toâi. Toâi vì cöùu hoï neân khoâng tieác thaân maïng, muoán laøm cho caùc toäi nhaân ñeàu ñöôïc thoaùt khoå. Vì sao? Vì neáu toâi khoâng cöùu ñoä nhöõng chuùng sinh naøy thì laøm sao coù theå cöùu caùc chuùng sinh trong nhaø nguïc ba coõi? Caùc chuùng sinh trong nguïc tuø sinh töû ñeàu bò raøng buoäc bôûi tham aùi, bò ngaên che bôûi ngu si chòu voâ soá khoå, thaân hình xaáu xí, taâm thöôøng buoâng lung khoâng theå bieát con ñöôøng xuaát ly, khoâng coù trí tueä saùng suoát, tham chaáp caùc phaùp giôùi, khoâng coù phöôùc ñöùc trí tueä, xa lìa thaät trí, bò caáu ueá troùi buoäc, bò ñoùng kính trong nguïc khoå toái taêm, tuøy thuaän aùc ma sinh, giaø, beänh, cheát, thöôøng bò khoå naõo haønh haï. Ta phaûi laøm theá naøo ñeå gaûi thoaùt cho hoï? Nay ta seõ xaû boû thaân maïng mình ñeå cöùu thoaùt hoï.”

Luùc ñoù, naêm traêm ñaïi thaàn cuøng nhau taâu: “Ñaïi vöông neân bieát, nhö yù cuûa thaùi töû thaû nhöõng ngöôøi trong nguïc laø huûy haïi phaùp vua, nguy caáp ñeán chuùng toâi, neáu khoâng trò thaùi töû thì nöôùc khoâng truï beàn laâu.” Vua nghe lôøi taâu naøy lieàn noåi giaän truyeàn leänh gieát thaùi töû.

Vöông haäu nghe tin naøy, y phuïc xoác xeách, maët maøy hôùt haûi lieàn cuøng moät ngaøn theå nöõ chaïy ñeán choã vua laïy, caàu xin theá naøy: “Ñaïi vöông neân bieát, thaùi töû coù toäi, xin Ñaïi vöông ruû loøng thöông tha thöù ban cho thaùi töû maïng soáng.”

Luùc aáy, vua cho goïi thaùi töû, thaùi töû ñeán laïi taâu vua: “Xin Phuï vöông ruõ loøng thöông xoùt tha cho nhöõng ngöôøi chòu khoå trong nguïc. Neáu khoâng thöông xoùt tha thöù thì con seõ thay theá chòu khoå cho hoï.” Vua baûo: “Tuøy yù”.

Baáy giôø, thaùi töû lieàn vaøo trong nguïc thaû caùc toäi nhaân chòu thay khoå sôû chöa töøng hoái tieác, nhaát taâm chaùnh nieäm caàu Nhaát thieát chuûng trí, taâm ñaïi Bi laøm ñaàu, laøm lôïi ích cho chuùng sinh.

Phu nhaân taâu: “Xin cho thaùi töû ôû ngoaøi nöûa thaùng ñeå boá thí tu phöôùc, sau ñoù theo phaùp vua trò toäi.” Vua lieàn pheâ chuaån.

Phía Baéc kinh thaønh aáy coù moät khu röøng lôùn teân laø Nhaät quang, thaùi töû ñeán ñoù laäp hoäi boá thí lôùn. Taát caû nhöõng thöùc aên uoáng, y phuïc cho ñeán xe coä, voøng hoa, höông xoa, höông boät, côø, phöôùn, loïng, tô luïa vaø caùc thöù baùu trang söùc cung caáp cho ngöôøi ñeán xin. Kyø haïn ñaõ ñuû, nhaø vua vaø caùc ñaïi thaàn, tröôûng giaû, cö só, nam nöõ, giaø treû cuøng caùc ngoaïi ñaïo ñeàu hoäi hoïp.

Luùc aáy, Nhö Lai Phaùp Luaân AÂm Thanh Hö Khoâng Ñaêng bieát caùc chuùng sinh ñaõ ñeán luùc ñöôïc giaùo hoùa neân cuøng ñaïi chuùng coù vua Trôøi haàu haï, vua Roàng cuùng döôøng, vua Daï-xoa baûo veä, vua Caøn-thaùt-baø taùn thaùn, vua A-tu-la ñaûnh leã, vua Ca-laâu-la duøng taâm thanh tònh raûi caùc hoa, vua Khaån-na-la hoan hyû taùn thaùn cuùng döôøng chö Phaät quaù khöù, vua Ma-haàu-la-giaø Töø bi chaùnh quaùn, cuøng voâ löôïng ñaïi chuùng nhö vaäy vaây quanh tröôùc sau, ñi ñeán hoäi tröôøng boá thí aáy.

Thaùi töû vaø moïi ngöôøi thaáy Ñöùc Phaät töø xa ñi ñeán trang nghieâm thuø thaéng, caùc caên vaéng laëng nhö voi chuùa lôùn, thaân taâm laéng trong thanh tònh nhö bieån saâu, hieän roõ caûnh giôùi töï taïi cuûa Nhö Lai, coâng ñöùc thuø thaéng vi dieäu, töôùng toát, thaân trang nghieâm ñaày ñuû aùnh saùng chieáu khaép taát caû, chaán ñoäng voâ löôïng theá giôùi möôøi phöông, taát caû caùc loã chaân

loâng cuûa Nhö Lai phoùng ra maây höông vi dieäu, möa xuoáng caùc thöù maây trang nghieâm, haønh oai nghi Phaät, tröø dieät naõo cho taát caû chuùng sinh.

Thaùi töû thaáy Ñöùc Nhö Lai neân hoan hyû voâ cuøng, cung kính ñaûnh leã, chaép tay thöa:

–Thaät quyù baùu Ñaáng Theá Toân! Xin Theá Toân töø maãn con maø ngöï treân toøa ma-ni.

Caùc chuùng Boà-taùt ñeàu ngoài treân toøa baùu xung quanh Phaät. Sau khi an toïa, Ñöùc Phaät tröø dieät khoå cho taát caû chuùng sinh, xa lìa taát caû söï ngaên chia vaø coù theå tieáp nhaän chaùnh phaùp.

Baáy giôø, Ñöùc Nhö Lai bieát caùc chuùng sinh ñaùng ñöôïc hoùa ñoä neân baèng nhaân duyeân vieân maõn dieãn noùi Kheá kinh.

Luùc ñoù ñaïi chuùng nghe chaùnh phaùp xong coù taùm möôi trieäu chuùng sinh ñeàu xa lìa traàn caáu, chöùng ñöôïc Phaùp nhaõn thanh tònh, ñaéc quaû vò Voâ hoïc, moät vaïn chuùng sinh ñöôïc ñaïo Ñaïi thöøa, ñaày ñuû haïnh nguyeän Boà-taùt Phoå Hieàn, thaáy Phaät trong möôøi phöông chuyeån chaùnh phaùp luaân, hieän ra dieäu löïc töï taïi. Nhöõng chuùng sinh nhieàu nhö soá vi traàn cuûa traêm theá giôùi Phaät ñaày ñuû phaùp Ñaïi thöøa, dieät tröø caùc ñöôøng aùc cho chuùng sinh trong voâ löôïng theá giôùi möôøi phöông ñöôïc sinh vaøo coõi trôøi, ngöôøi.

Luùc aáy, thaùi töû ñöôïc phaùp moân tuøy theo choã thích öùng maø hoùa ñoä laøm cho chuùng sinh giaùc ngoä, nuoâi lôùn caên laønh.

Naøy Phaät töû! Thaùi töû thuôû aáy ñaâu phaûi ai khaùc nay chính laø thaân ta, ta ñoái vôùi taát caû chuùng sinh khôûi taâm ñaïi Bi laøm lôïi ích khaép cho hoï, khoâng chaáp tröôùc ba coõi, cuõng khoâng caàu tieáng toát, quaû baùo, xaû boû taâm kieâu maïn, khoâng khinh cheâ ngöôøi khaùc, khoâng taïo theâm vieäc aùc, khoâng tham cuûa caûi, xa lìa ba coõi, trang nghieâm ñaïo Ñaïi thöøa, môû cöûa Nhaát thieát trí, tu taäp voâ löôïng caùc haïnh Boà-taùt.

Naøy Phaät töû! Baáy giôø, ta chöùng ñaéc phaùp moân naøy, caùc ñaïi thaàn thuôû tröôùc nay chính laø naêm traêm thuoäc haï aùc cuûa Ñieàu-ñaït. Nhöõng ngöôøi aáy ñeàu ñöôïc Phaät hoùa ñoä laøm cho phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc. Ñôøi töông lai, traûi qua soá kieáp nhieàu nhö soá vi traàn cuûa nuùi Tu-di thaønh Ñaúng chaùnh giaùc ôû trong theá giôùi ñoàng teân Thieän quang. Coõi nöôùc trang nghieâm, cha meï, doøng hoï, thoï thai, qua ñôøi, xuaát gia, hoïc ñaïo, ñi ñeán ñaïo traøng, chuyeån phaùp luaân, dieãn noùi kheá kinh, ngoân ngöõ aâm thanh, aùnh saùng, quyeán thuoäc, maïng soáng, phaùp truï vaø teân goïi cuûa caùc Ngaøi ñeàu sai khaùc. Ñöùc Phaät ban ñaàu hieän ra laø Nhieâu Ích Nguyeät, Ñöùc Phaät thöù hai hieäu laø Ñaïi Bi Sö Töû, Ñöùc Phaät thöù ba hieäu laø Cöùu Hoä Chuùng Sinh, Ñöùc Phaät cuoái cuøng laø Ñaïi Y Vöông.

Phaät töû neân bieát! Nhöõng ngöôøi toäi ñöôïc ta cöùu thuôû aáy chính laø ngaøn Ñöùc Phaät Caâu-löu-toân trong Hieàn kieáp vaø traêm vaïn voâ soá caùc Ñaïi Boà-taùt ôû nôi choã Ñöùc Phaät Voâ Löôïng Tinh Taán Dieäu Ñöùc Tueä phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc nay ñeàu ñang ôû trong coõi nöôùc möôøi phöông, haønh haïnh Boà-taùt, tu taäp taêng tröôûng, ñoù laø tuøy theo caên cô giaùo hoùa laøm giaùc ngoä chuùng sinh, nuoâi lôùn phaùp moân caên laønh.

Naøy Phaät töû! Vua Thaéng Vöông thuôû xöa nay laø Ñaïi luaän sö Taùt-giaù Ni-kieàn Töû, nhöõng ngöôøi trong cung vua vaø caùc quyeán thuoäc thuôû xöa nay chính laø saùu vaïn ñeä töû cuûa Taùt-giaù Ni-kieàn Töû theo thaày cuøng ñeán luaän nghò vôùi Ñöùc Phaät. Ñöùc Phaät ñeàu thu phuïc hoï vaø thoï kyù cho quaû Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc. Nhöõng ngöôøi naøy seõ thaønh Ñaúng chaùnh giaùc vôùi theá giôùi, soá kieáp, danh hieäu ñeàu khoâng gioáng nhau.

Naøy Phaät töû! Baáy giôø, cöùu toäi nhaân roài, cha meï nghe ta xa lìa ñaát nöôùc, vôï con quyeán thuoäc, ôû choã Ñöùc Phaät Phaùp Luaân Hö Khoâng Ñaêng xuaát gia hoïc ñaïo, tu haønh thanh tònh trong naêm traêm naêm, trong khoaûng thôøi gian aáy ta chöùng ñaéc moät vaïn Tam- muoäi, moät vaïn phaùp Ñaø-la-ni, moät vaïn caùc minh, moät vaïn Phaùp taïng, moät vaïn Nhaát thieát

trí duõng maõnh tinh taán, moät vaïn phaùp nhaãn thanh tònh, moät vaïn thieàn ñònh vaéng laëng, moät vaïn phöông tieän Baùt-nhaõ ba-la-maät ñaày khaép möôøi phöông, ñeàu thaáy moät vaïn Nhö Lai sinh ra moät vaïn ñaïi nguyeän Boà-taùt, nuoâi lôùn moät vaïn caùc löïc cuûa Boà-taùt, laïi chöùng ñaéc moät vaïn thaàn thoâng cuûa Boà-taùt. ÔÛ trong moãi moãi nieäm ñeàu ñi ñeán moät vaïn coõi Phaät möôøi phöông, ôû trong moãi moãi nieäm ñeàu nhôù nghó moät vaïn bieån Phaät möôøi phöông, thaáy moät vaïn bieån Nhö Lai aáy hieän ra ñi ñeán khaép möôøi phöông giaùo hoùa chuùng sinh, ôû trong moãi moãi nieäm thaáy chuùng sinh trong theá giôùi Phaät möôøi phöông ôû trong caùc coõi cheát ñaây sinh kia, hoaëc ñeïp hoaëc xaáu, hoaëc sinh vaøo caùc choã laønh, hoaëc sinh vaøo ñöôøng aùc, ta ñeàu bieát roõ haønh loaït caùc phaùp taâm, taâm sôû, taâm yù, vaø bieån caùc caên, haønh vieäc caên laønh cuõng ñeàu bieát roõ.

Naøy Phaät töû! Baáy giôø, sau khi cheát ta sinh trôû laïi taïi cung vua laøm Chuyeån luaân vöông trong coõi Dieâm-phuø-ñeà. Sau khi Nhö Lai Phaùp Luaân AÂm Thanh Hö Khoâng Ñaêng dieät ñoä, ta giöõ gìn chaùnh phaùp. Thöù ñeán gaëp Ñöùc Phaät Phaùp Hö Khoâng Dieäu Ñöùc Vöông. Keá ñoù laøm Ñeá Thích, cuõng trong ñaïo traøng aáy ta gaëp Ñöùc Phaät Thieân Taïng.

Laïi laøm Dieäm-ma Thieân vöông, ôû trong theá giôùi aáy gaëp Ñöùc Phaät Ñaïi Ñòa Coâng Ñöùc Vöông, laïi gaëp Ñöùc Phaät Phaùp Luaân Quang AÂm Thanh Vöông.

Laïi laøm Hoùa laïc Thieân vöông, ôû trong theá giôùi aáy gaëp Ñöùc Phaät Hö Khoâng Ñaêng Trí Vöông.

Laïi laøm A-tu-la vöông, ôû trong theá giôùi aáy gaëp Ñöùc Phaät Nhaát Thieát Phaùp Loâi Chaán Vöông.

Laïi laøm Tha hoùa töï taïi Thieân vöông, ôû trong theá giôùi aáy gaëp Ñöùc Phaät Nhaát Thieát Phaùp Loâi Chaán Vöông.

Laïi laøm Tha hoùa töï taïi Thieân vöông, ôû trong theá giôùi aáy gaëp Ñöùc Phaät Baát Khaû Hoaïi Löïc Traøng.

Laïi laøm Phaïm vöông, ôû trong theá giôùi aáy gaëp Ñöùc Phaät Phaùp Luaân Hoùa Phoå Quang

AÂm.

Naøy Phaät töû! Trong kieáp Thieän quang nôi theá giôùi Baûo quang aáy coù moät vaïn Nhö

Lai xuaát hieän ôû ñôøi, ta ñeàu gaëp ñöôïc nhöõng Ñöùc Nhö Lai aáy. Thöù ñeán coù kieáp Nhaät quang coù saùu möôi öùc Ñöùc Phaät xuaát hieän ôû ñôøi.

Baáy giôø, ta laøm vua Ñaïi Trí Tueä gaëp Ñöùc Phaät ban ñaàu hieäu laø Töôùng Haûo Coâng Ñöùc Sôn laïi gaëp Ñöùc Phaät Dieäu AÂm Thanh; laïi laøm ñaïi thaàn gaëp Ñöùc Phaät Ly Caáu Ñoàng töû; laïi laøm A-tu-la vöông gaëp Ñöùc Phaät Duõng Maõnh Tinh Taán; laïi gaëp Ñöùc Phaät Cöùu Caùnh Töôùng Haûo; laïi laøm thöông nhaân gaëp Ñöùc Phaät Ly Caáu Tyù; laïi laøm Thaønh Thieân gaëp Ñöùc Phaät Sö Töû Haïnh; laïi laøm Tyø-sa-moân Thieân vöông gaëp Ñöùc Phaät Thieân Chaâu- la; laïi laøm Caøn-thaùt-baø vöông gaëp Ñöùc Phaät Phaùp Thöôïng Danh Xöng; laïi laøm Cöu-baøn- traø vöông gaëp Ñöùc Phaät Quang Minh Thieân Quan cung kính cuùng döôøng.

Naøy Phaät töû! Ta thoï thaân vaøo caùc coõi, cuùng döôøng sau möôi öùc Phaät nhö vaäy. ÔÛ choã moãi moãi Ñöùc Phaät giaùo hoùa voâ löôïng, voâ bieân chuùng sinh. ÔÛ choã moãi moãi Ñöùc Phaät, ta ñaït ñöôïc ñuû caùc phaùp Tam-muoäi, ñuû caùc phaùp Ñaø-la-ni, ñaày ñuû caùc bieän taøi, ñuû caùc trí tueä, ñuû caùc aùnh saùng phaùp, soi saùng bieån coõi chö Phaät trong bieån möôøi phöông, thaáy bieån chö Phaät nhö trong moät kieáp gaëp chö Phaät cung kính cuùng döôøng. ÔÛ trong taát caû theá giôùi vôùi soá kieáp nhieàu nhö soá vi traàn theá giôùi coù chö Phaät xuaát hieän ôû ñôøi ta ñeàu gaëp, cung kính cuùng döôøng, nghe phaùp, thoï trì vaø giöõ gìn chaùnh phaùp cuõng nhö vaäy, ôû choã chö Phaät aáy tu phaùp moân naøy.

Luùc aáy, muoán thuyeát minh nghóa naøy, Daï thieân Nguyeän Doõng Quang Minh Thuû Hoä

Chuùng Sinh noùi keä raèng:

*Taâm hoan hyû cuùng döôøng Thöa hoûi phaùp saâu xa*

*Ta nöông dieäu löïc Phaät Phaân bieät noùi cho oâng. Traûi qua nhieàu soá kieáp Nhö vi traàn theá giôùi Baáy giôø coù moät kieáp Coù teân laø Thieän quang. Luùc aáy coù theá giôùi*

*Coù teân laø Baûo quang ÔÛ trong theá giôùi ñoù*

*Möôøi ngaøn Phaät ra ñôøi. Ta gaëp ñöôïc chö Phaät Ñeàu cung kính cuùng döôøng ÔÛ choã caùc Nhö Lai*

*Tu taäp phaùp moân naøy. Baáy giôø coù kinh ñoâ Teân laø Khaû khaû aùi*

*Ngang doïc ñeàu baèng nhau Ñuû caùc thöù trang nghieâm. Chuùng sinh taïo caùc nghieäp Theá giôùi coù tònh ueá*

*Luùc aáy coù chuùng sinh*

*Laøm nhieàu phaùp baát thieän. Baáy giôø coù Ñaïi vöông*

*Coù teân laø Thaéng Quang Duøng chaùnh phaùp trò ñôøi Bình ñaúng vôùi taát caû.*

*Vua aáy coù thaùi töû*

*Coù teân laø Thieän Phuïc Khoâi ngoâ raát ñeïp ñeõ*

*Töôùng toát trang nghieâm thaân. Luùc aáy caùc daân chuùng*

*Coù ngöôøi phaïm phaùp vua Bò giam trong nguïc toái Thaùi töû ñeàu cöùu hoï.*

*Baáy giôø caùc ñaïi thaàn Cuøng taâu vôùi Ñaïi vöông Thaùi töû laøm nguy vua Nhö vaäy phaûi haønh hình. Vua nghe lôøi ñaïi thaàn Theo phaùp trò thaùi töû Ñaïi thaàn ñem thaùi töû*

*Ñi ñeán choã haønh hình.*

*Vöông haäu nghe vieäc naøy Ñeán taâu vôùi Ñaïi vöông Xin cho möôøi laêm ngaøy Boá thí tu coâng ñöùc.*

*Nhaø vua lieàn pheâ chuaån Cho thaùi töû tu phöôùc Caùc thöùc aên, xe coä*

*Tuøy hoï muoán caáp cho. Möôøi laêm ngaøy ñaõ heát Phaûi ñeán choã haønh hình Luùc aáy caùc daân chuùng Ñeàu than khoùc thaûm thieát. Coù Nhö Lai Phaùp Luaân*

*AÂm Thanh Hö Khoâng Ñaêng Bieát caên cô chuùng sinh*

*Ñi ñeán choã ñaïi chuùng. Hieän roõ löïc töï taïi*

*Dieãn noùi kinh vieân maõn Voâ löôïng caùc chuùng sinh Ñeàu thoï kyù Boà-ñeà.*

*Baáy giôø vua, thaùi töû Lieàn phaùt taâm Boà-ñeà Ta nguyeän ñeàu ñoä thoaùt Taát caû caùc chuùng sinh.*

*Cuùng döôøng Nhö Lai aáy Lieàn theo Phaät xuaát gia Luoân duõng maõnh tinh taán Chuyeân caàu ñaïo Voâ thöôïng. Ñaày ñuû phaùp moân naøy*

*Ñaïi bi thöông chuùng sinh Bieát töôùng phaùp chaân thaät Bieån kieáp tu Boà-ñeà.*

*Taát caû caùc Ñaïo sö Tuaàn töï maø ra ñôøi*

*Ta thaûy ñeàu cung kính Cuùng döôøng hoä trì phaùp. Trong taát caû caùc kieáp Nhieàu nhö soá vi traàn Caùc Nhö Lai ra ñôøi*

*Ñeàu cung kính cuùng döôøng. Thaân ta laø Thieän Phuïc*

*Tu taäp taâm ñaïi Bi*

*Khoâng thöông tieác thaân maïng Cöùu giuùp nhöõng ngöôøi khoå.*

*Chöùng ñaéc phaùp moân naøy*

*Bieån kieáp thöôøng tu taäp Nieäm nieäm ñeàu taêng tröôûng Voâ löôïng caùc coâng ñöùc.*

*Gaëp ñöôïc caùc Nhö Lai Phöôïng tieän noùi ta nghe Nghe xong lieàn tu taäp Phaùp moân vaéng laëng naøy. Tu vaäy voâ löôïng kieáp Phaùp moân khoù nghó baøn Phaät möa bieån cam loà Toâi ñeàu ñaõ uoáng heát.*

*Nöông theo phaùp moân naøy Daïo khaép möôøi phöông coõi Moät nieäm ñeàu phaân minh Coõi chö Phaät ba ñôøi.*

*Nhôø nöông phaùp moân naøy Thaáy bieån Phaät ba ñôøi*

*ÔÛ choã caùc Toái Thaéng Hieän thaân nhö ñieän chôùp. Nhôø nöông phaùp moân naøy*

*Ñeán khaép möôøi phöông Phaät Moãi nôi hieän thaàn löïc*

*Phaùp oai nghi thaéng dieäu. Nhôø nöông phaùp moân naøy Coù theå vaán naïn khaép*

*Chö Phaät chaúng nghó baøn Nghe Phaät daïy thoï trì.*

*Nhôø nöông phaùp moân naøy Nôi möôøi phöông theá giôùi Trong ñaïi chuùng chö Phaät Hieän thaàn bieán töï taïi.*

*Nhôø nöông phaùp moân naøy Hieän voâ soá saéc thaân*

*ÔÛ trong moãi moät thaân Hieån hieän thaân chö Phaät. Nhôø nöông phaùp moân naøy Trong moãi loã chaân loâng Phoùng bieån aùnh saùng lôùn Tröø phieàn naõo chuùng sinh. Nhôø nöông phaùp moân naøy Trong moãi loã chaân loâng Hoùa ra voâ löôïng thaân Möa phaùp cöùu chuùng sinh. Phaùp naøy khoù nghó baøn Choã Boà-taùt tu taäp*

*Nöông theo phaùp moân naøy Tu taän kieáp vò lai.*

*Dieät tröø caùc taø kieán Tuøy chuùng sinh hoùa ñoä Ñeàu khieán ñöôïc an oån Nôi taát caû trí ñòa.*

*Voâ soá neûo khoù baøn Hieån hieän voâ soá thaân Tuøy chuùng sinh öùng hoùa Vì hoï dieãn thuyeát phaùp.*

Naøy Phaät töû! Ta chæ thaønh töïu phaùp moân naøy, coøn caùc Ñaïi Boà-taùt sieâu vöôït theá gian, chieáu khaép caùc neûo ñeàu coù theå roát raùo taát caû caûnh giôùi, dieät tröø nuùi chöôùng ngaïi, thaáu roõ töôùng caùc phaùp, baèng phöông tieän thieän xaûo phaân bieät caùc phaùp, hieåu roõ phaùp voâ ngaõ, baûo hoä giaùo hoùa ñoä thoaùt chuùng sinh, kheùo bieát roõ phaùp giôùi trong ba ñôøi, bieát roõ bieån cuûa taát caû ñöôøng ngoân ngöõ thì ta laøm theá naøo ñeå coù theå ñi vaøo bieån trí tueä lôùn, caûnh giôùi Ñaïi trí, Tam-muoäi giaûi thoaùt vaø phaùp moân töï taïi aáy?

Naøy thieän nam! Nôi coõi Dieâm-phuø-ñeà naøy coù röøng Di-ni, trong röøng coù vò trôøi Dieäu Ñöùc Vieân Maõn. OÂng ñeán ñoù hoûi: “Boà-taùt laøm theá naøo hoïc haïnh Boà-taùt ñeå ñöôïc sinh vaøo nhaø Nhö Lai, laøm ngoïn ñeøn saùng cho theá gian, taän kieáp töông lai tu haïnh Boà-taùt maø taâm khoâng meät moûi?”

Luùc aáy, Ñoàng töû Thieän Taøi cung kính ñaûnh leã nôi chaân Daï thieân, ñi quanh roài töø

giaõ.

Baáy giôø, Ñoàng töû Thieän Taøi chaùnh nieäm tö duy, vaâng theo lôøi daïy cuûa Daï thieân aáy

maø taêng tröôûng tu taäp, tuøy theo caên cô giaùo hoùa laøm cho chuùng sinh ñöôïc giaùc ngoä, nuoâi lôùn phaùp moân caên laønh. Thieän Taøi daàn daàn ñi ñeán trong röøng aáy tìm kieám khaép nôi vò trôøi Dieäu Ñöùc Vieân Maõn, thaáy Daï thieân aáy ngoài treân toøa Chuùng baûo laâu caùc coù hai vaïn trieäu chö Thieân laøm cho hoï sinh vaøo nhaø Nhö Lai, nuoâi lôùn coâng ñöùc cuûa Boà-taùt.

Baáy giôø, Thieän Taøi cung kính ñaûnh leã nôi chaân Daï thieân thöa:

–Baïch Thieân thaàn! Tröôùc ñaây con ñaõ phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc maø chöa bieát ñöôïc Boà-taùt laøm theá naøo tu haïnh Boà-taùt, ñöôïc sinh vaøo nhaø Nhö Lai, laøm ngoïn ñeøn saùng cho theá gian?

Ñaùp:

–Naøy Phaät töû! Boà-taùt phaûi coù möôøi phaùp thoï sinh. Neáu Boà-taùt naøo haønh phaùp naøy thì ñöôïc sinh vaøo nhaø Nhö Lai, ôû trong moãi moãi nieäm nuoâi lôùn caên laønh chaúng thoaùi lui, chaúng sôï haõi, chaúng phieàn naõo, chaúng taùn loaïn, chaúng bieáng treã, chaúng hoái tieác, ñaït ñeán Nhaát thieát trí, tuøy thuaän nhaän bieát phaùp phaùp giôùi, tu ñaïo giaûi thoaùt. ÔÛ trong moät nieäm nuoâi lôùn taát caû caùc Ba-la-maät, xa lìa theá gian, ñaày ñuû quaû vò Phaät, trí tueä duõng maõnh, phaùp Phaät hieän ra tröôùc maét, thuaän theo nghóa chaân thaät, ñaày ñuû Nhaát thieát trí. Nhöõng gì laø möôøi phaùp?

* 1. Phaùp Boà-taùt thoï sinh nguyeän bao truøm nhö hö khoâng baèng phöông tieän cuùng döôøng taát caû Phaät.
	2. Phaùp Boà-taùt thoï sinh taâm Boà-ñeà troøn ñuû, truøm khaép.
	3. Phaùp Boà-taùt thoï sinh quaùn saùt hö khoâng truøm khaép vaéng laëng baèng phöông tieän hieän taïi.
	4. Phaùp Boà-taùt thoï sinh taâm thanh tònh ngay thaúng truøm khaép, chieáu khaép ba ñôøi.
	5. Phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm chieáu khaép taát caû.
	6. Phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm ñöôïc sinh vaøo nhaø Nhö Lai.
	7. Phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm löïc aùnh saùng cuûa Phaät.
	8. Phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm phaân bieät ñaày ñuû phaùp Nhaát thieát trí.
	9. Phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm taát caû phaùp giôùi hieän ra trang nghieâm.
	10. Phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm baèng duõng maõnh tinh taán ñaït ñeán quaû vò Phaät.

Naøy Phaät töû! Theá naøo laø phaùp thoï sinh bao truøm nguyeän nhö hö khoâng baèng phöông tieän cuùng döôøng taát caû Phaät?

Ñaïi Boà-taùt naøy phaùt nguyeän nhö vaày: Ta seõ cung kính cuùng döôøng taát caû chö Phaät, taâm hoan hyû voâ cuøng, thaáy Phaät khoâng nhaøm chaùn, loøng tin baát hoaïi, chöùa nhoùm coâng ñöùc, cuùng döôøng chö Phaät taâm khoâng nhaøm chaùn. Naøy Phaät töû! Ñoù laø phaùp thoï sinh ban ñaàu, laø cöûa Nhaát thieát trí ñaàu tieân nuoâi lôùn caên laønh.

Naøy Phaät töû! Theá naøo laø phaùp thoï sinh bao truøm ñaày ñuû taâm Boà-ñeà?

Ñaïi Boà-taùt naøy phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc, sinh khôûi taâm ñaïi Bi vaø ñeå cöùu giuùp taát caû chuùng sinh, taâm gaëp Phaät thì thöôøng thaáy Phaät, taâm caàu chaùnh phaùp vì khoâng coøn tham muoán gì caû, phaùt taâm trang nghieâm roäng khaép, roát raùo Nhaát thieát trí, phaùt taâm ñaïi Bi vì che chôû baûo hoä khaép taát caû chuùng sinh, taâm khoâng xaû boû taát caû chuùng sinh vì phaùp Nhaát thieát trí khoâng theå hö hoaïi, xa lìa taâm dua nònh quanh co vì chöùng ñaéc thaät trí, taâm nhö lôøi daïy tu haønh vì chöùng ñaïo Boà-taùt, taâm khoâng löøa doái taát caû Phaät vì ñaày ñuû theä nguyeän roäng lôùn cuûa chö Phaät, phaùt taâm nguyeän Nhaát thieát roäng lôùn vì giaùo hoùa taát caû chuùng sinh ñôøi töông lai. Ñaïi Boà-taùt ñaày ñuû taâm Boà- ñeà nhieàu nhö vi traàn cuûa caùc coõi Phaät nhö vaäy môùi ñöôïc sinh vaøo nhaø Nhö Lai.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø phaùp thoï sinh thöù hai.

Naøy Phaät töû! Theá naøo laø phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm quaùn saùt hö khoâng vaéng laëng baèng phöông tieän ngay hieän taïi?

Ñaïi Boà-taùt naøy sinh khôûi taâm quaùn saùt taát caû bieån phaùp vaéng laëng, troøn ñuû ñaïo Nhaát thieát trí roát raùo, taâm khoâng heà nhaøm chaùn, taâm chaùnh nieäm bieån nghieäp baùo laønh, taâm ñaày ñuû caùc coâng ñöùc cuûa taát caû Boà-taùt, taâm sinh ra ñaïo trang nghieâm cuûa taát caû Boà-taùt, taâm ôû trong voâ löôïng kieáp duõng maõnh tinh taán khoâng ngöøng nghæ, taâm sinh ra haïnh Phoå Hieàn giaùo hoùa taát caû chuùng sinh, taâm hoïc gioûi veà oai nghi, truï vaøo coâng ñöùc Phaät, roõ bieát taát caû caùc coõi ñeàu chaúng phaûi coù.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø phaùp thoï sinh thöù ba.

Naøy Phaät töû! Theá naøo laø phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm taâm thanh tònh ngay thaúng chieáu khaép ba ñôøi?

Ñaïi Boà-taùt naøy baèng taâm thanh tònh ngay thaúng soi saùng coõi Phaät Boà-ñeà, vaøo saâu bieån phaùp phöông tieän cuûa Boà-taùt, taâm saâu xa khoâng hö hoaïi gioáng nhö kim cöông, ñi ngöôïc laïi taát caû caùc coõi sinh töû, höôùng veà naêng löïc töï taïi troøn ñuû cuûa taát caû Phaät, ñi treân caùc ñaïo, taêng tröôûng caùc caên cuûa Boà-taùt, taâm thanh tònh khoâng theå lay ñoäng xa lìa caáu ueá, nuoâi lôùn ñaïi nguyeän, laøm choã nöông töïa cho caùc chuùng sinh.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø phaùp thoï sinh thöù tö.

Naøy Phaät töû! Theá naøo laø phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm chieáu khaép taát caû?

Ñaïi Boà-taùt naøy ñaày ñuû phöông tieän giaùo hoùa chuùng sinh khoâng tham cuûa caûi, baèng taâm thanh tònh xaû boû taát caû, haønh voâ löôïng giôùi thanh tònh, truï vaøo caûnh giôùi Phaät, ñaày ñuû phaùp nhaãn, ñaït ñöôïc aùnh saùng phaùp nhaãn cuûa taát caû Phaät, duõng maõnh tinh taán chöùng ñaéc caûnh giôùi Nhaát thieát trí, tu taäp caùc thieàn ñònh, ñaày ñuû trí tueä thieàn ñònh thanh tònh

vieân maõn, baèng maët trôøi trí tueä saùng suoát chieáu khaép phaùp giôùi, ñöôïc maét voâ ngaïi thaáy bieån taát caû Phaät, vaøo saâu taän cuøng taát caû caùc phaùp, ñöôïc ngöôøi trí khen ngôïi, laøm cho chuùng sinh hoan hyû tu taäp chaùnh phaùp thaáy töôùng chaân thaät.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø phaùp thoï sinh thöù naêm.

Naøy Phaät töû! Theá naøo laø phaùp thoï Boà-taùt sinh bao truøm vaøo nhaø Nhö Lai.

Ñaïi Boà-taùt naøy sinh vaøo nhaø Nhö Lai thuaän theo lôøi daïy cuûa chö Phaät, ñaày ñuû taát caû phaùp moân saâu xa, ñoàng ñaïi nguyeän vôùi taát caû chö Phaät trong ba ñôøi, ñoàng Phaùp thaân vôùi taát caû chö Phaät trong ba ñôøi, xa lìa theá gian, vöôït khoûi caùc caûnh giôùi theá gian, nuoâi lôùn phaùp Baïch tònh, an truï phaùp moân coâng ñöùc roäng lôùn, ñaït ñöôïc thieàn ñònh cuûa Phaät, thaáy caùc Nhö Lai, tuøy theo caên cô giaùo hoùa laøm chuùng sinh thanh tònh, khoâng boû ñaïi nguyeän, nghe phaùp thoï trì.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø phaùp thoï sinh thöù saùu.

Naøy Phaät töû! Theá naøo laø phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm löïc aùnh saùng cuûa Phaät?

Ñaïi Boà-taùt naøy vaøo saâu Phaät löïc ñeán khaép möôøi phöông cuùng döôøng chö Phaät maø taâm khoâng meät moûi, bieát taát caû phaùp nhö huyeãn nhö moäng, saéc nhö aùnh chôùp, thaønh töïu trí tueä thaàn thoâng bieán hoùa töï taïi, bieát taát caû caùc coõi cuûa chuùng sinh nhö boùng, bieát taát caû phaùp giôùi ñeàu roát raùo.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø phaùp thoï sinh thöù baûy.

Naøy Phaät töû! Theá naøo laø phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm phaân bieät ñaày ñuû phaùp Nhaát thieát trí?

Ñaïi Boà-taùt naøy baèng thaân ñoàng töû truï vaøo choã Boà-taùt ñaõ truï, quaùn Nhaát thieát trí, ôû trong voâ löôïng kieáp quaùn saùt moãi moãi moân caùc trí tueä, kieáp coøn coù theå taän nhöng caùc moân trí tueä khoâng theå cuøng taän, caûnh giôùi vaø caùc phaùp Tam-muoäi cuûa Boà-taùt hoaøn toaøn töï taïi. Trong moãi moãi nieäm ñi ñeán choã Phaät khaép möôøi phöông, ñi vaøo caûnh giôùi Tam- muoäi khoâng theå hö hoaïi, phaùp khoâng theå hö hoaïi, voâ bieân caûnh giôùi maø chöùng ñaéc chaúng phaûi caûnh giôùi, ôû trong caûnh giôùi nhoû nhöng vaãn chöùng ñaéc ñaày ñuû quaû vò khoâng theå noùi, ôû trong voâ löôïng ñöôïc phaùp höõu löôïng, bieát caùc theá gian chæ laø söï giaû baøy, phaân bieät phaùp taát caû lôøi noùi.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø phaùp thoï sinh thöù taùm.

Naøy Phaät töû! Theá naøo laø phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm taát caû phaùp giôùi hieän ra trang nghieâm?

Ñaïi Boà-taùt naøy coù ñuû caùc trang nghieâm voâ löôïng coõi Phaät, bieán hoùa nhieàu thaân ñaùp öùng cho taát caû chuùng sinh, öùng hoùa thaân Phaät khoâng leä thuoäc nôi naøo caû, duøng giaùo phaùp thanh tònh giaùo hoùa taát caû phaùp giôùi khoâng ngaên ngaïi, tuøy theo caên cô cuûa chuùng sinh maø hieän thaân giaùo hoùa cho hoï, chæ daïy caùc haïnh cuûa Boà-taùt, laøm sinh khôûi phaùp Nhaát thieát trí, xa lìa chöôùng ngaïi, giaùo hoùa chuùng sinh luoân ñuùng luùc.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø phaùp thoï sinh thöù chín.

Naøy Phaät töû! Theá naøo laø phaùp Boà-taùt thoï sinh bao truøm baèng duõng maõnh tinh taán ñaït ñeán quaû vò Phaät?

Ñaïi Boà-taùt naøy thoï phaùp quaùn ñaûnh nôi choã caùc Nhö Lai trong ba ñôøi ñoái vôùi caûnh giôùi taát caû theá giôùi khoâng bò chöôùng ngaïi. Boà-taùt ñeàu bieát chuùng sinh trong ba ñôøi sinh ñaây cheát kia, tu haïnh Boà-taùt, bieát taâm caùc chuùng sinh theo tuaàn töï sinh khôûi, bieát Phaät ba ñôøi tuaàn töï thaønh Chaùnh giaùc, baèng phöông tieän thieän xaûo bieát phaùp thöù töï, bieát taát caû kieáp theo tuaàn töï thaønh hoaïi, tuøy theo caên cô chuùng sinh hieän roõ söï trang nghieâm, thaønh Ñaúng chaùnh giaùc hieån hieän thaàn löïc chuyeån chaùnh phaùp luaân, giaùo hoùa

voâ löôïng, voâ bieân chuùng sinh.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø phaùp thoï sinh thöù möôøi.

Ñaïi Boà-taùt truï nhöõng phaùp naøy xong, baèng ñuû caùch trang nghieâm taát caû coõi Phaät, trong voâ löôïng öùc kieáp tu taäp voâ löôïng bieån phaùp, trong voâ löôïng caûnh giôùi giaùo hoùa chuùng sinh laøm giaùc ngoä voâ löôïng doøng caûnh giôùi, hieän roõ söï khoâng theå nghó baøn cuûa chö Phaät roäng lôùn nhö hö khoâng, caûnh giôùi cuûa phaùp luaân. ÔÛ trong taát caû caûnh giôùi giöõ gìn phaùp Phaät, ôû trong taát caû caûnh giôùi baèng aâm thanh vi dieäu dieãn noùi voâ soá maây phaùp trang nghieâm ñaïo traøng, tuøy theo caên cô hoùa ñoä chuùng sinh thaønh Phaät xuaát hieän ôû ñôøi, giaùo hoùa thaønh töïu voâ bieân chuùng sinh.

Luùc aáy, muoán thuyeát minh nghóa naøy, Laâm thieân noùi keä raèng:

*Taâm thanh tònh ngay thaúng Tröôùc phaùt nguyeän nhö vaày Thaáy khaép taát caû Phaät*

*Cuùng döôøng khoâng nhaøm chaùn. Ñeàu trang nghieâm thanh tònh Coõi chö Phaät ba ñôøi*

*Baèng taâm nguyeän trang nghieâm Ñoä thoaùt caùc chuùng sinh.*

*Tu taäp phaùp tòch dieät Taâm aáy khoâng nhaøm chaùn*

*Ba ñôøi khoâng chöôùng ngaïi Thaân taâm nhö hö khoâng.*

*Vaøo saâu bieån ñaïi Bi Taâm thaúng nhö Tu-di Cuøng taän bieån ñaïi trí Baäc Ñaïi Huøng giöõa ñôøi. Ñaïi Bi che taát caû*

*Taêng tröôûng bieån caùc ñoä Giaùo hoùa caùc chuùng sinh Ñoù laø baäc Voâ thöôïng.*

*Bieát caùc phaùp chaân thaät Sinh nhaø Phaät ba ñôøi Hieåu heát bieån caùc phaùp Ñoù laø baäc Trí tueä.*

*Phaùp thaân thanh tònh, dieäu Taâm aáy khoâng chöôùng ngaïi Thaân hieän khaép möôøi phöông Ñaày ñuû löïc Nhö Lai.*

*Trong trí tueä saâu xa Ñaït ñöôïc löïc töï taïi*

*Chuyeân caàu Nhaát thieát trí Chöùng ñaéc bieån Tam-muoäi. Nghieâm tònh caùc coõi Phaät Giaùo hoùa taát caû chuùng Hieän roõ löïc töï taïi*

*Ñoù goïi laø trang nghieâm. Vaøo saâu löïc toái thaéng Nuoâi döôõng Nhaát thieát trí*

*Phaùp giôùi khoâng chöôùng ngaïi Ñaây laø chaân Phaät töû.*

Naøy Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt ñaày ñuû möôøi phaùp naøy thì ñöôïc sinh vaøo nhaø Nhö Lai, laøm ngoïn ñeøn saùng cho theá gian.

Naøy Phaät töû! Ta ñaõ thaønh töïu phaùp moân Voâ thöôïng caûnh giôùi töï taïi naøy. Baáy giôø, Thieän Taøi thöa Thieân Thaàn raèng:

–Caûnh giôùi cuûa phaùp moân naøy nhö theá naøo? Ñaùp:

–Naøy Phaät töû! Ta ñaõ ñaày ñuû ñaïi nguyeän thoï sinh cuûa taát caû Boà-taùt, nhôø söùc baûn nguyeän phaùp thoï sinh chaùnh nieäm cuûa Boà-taùt neân ta sinh ñeán trong röøng naøy. Sau moät traêm naêm, Boà-taùt töø coõi trôøi Ñaâu-suaát-ñaø giaùng thaàn xuoáng.

Luùc aáy, trong röøng naøy hieän ra möôøi töôùng ñieàm laønh.

1. Röøng naøy boãng nhieân baùt ngaùt, maët ñaát baèng phaúng nhö baøn tay.
2. Taát caû caùc ñaát, ñaù, caùc vaät caáu ueá ñeàu bieán thaønh caùc loaïi kim cöông xinh ñeïp.
3. Caây baùu Baø-la bao boïc thaønh haøng.
4. Luùc aáy, trong röøng naøy coù höông boät traàn thuûy vôùi nhieàu thöù trang nghieâm hôn caû chö Thieân.
5. Caùc voøng hoa baùu, caùc vaät trang söùc thaûy ñeàu ñaày ñuû.
6. Trong caùc caây baùu töï nhieân sinh ra caùc loaïi baùu ñeïp.
7. Nöôùc trong caùc ao moïc hoa sen.
8. Luùc aáy, trong röøng naøy coù caùc Trôøi, Roàng, Daï-xoa, Caøn-thaùt-baø, A-tu-la, Ca- laâu-la, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø cuûa caùc coõi Duïc, coõi Saéc thuoäc theá giôùi Ta-baø ñeàu cung kính laøm leã ñöùng chaép tay.
9. Thieân nöõ cho ñeán nöõ Ma-haàu-la-giaø mang ñeán cuõng döôøng ñaày ñuû.
10. Trong roán taát caû Phaät möôøi phöông ñeàu phoùng ra aùnh saùng teân laø Boà-taùt Thoï Sinh Töï Taïi Ñaêng chieáu khaép röøng naøy. ÔÛ trong moãi moãi aùnh saùng aáy hieän ra taát caû Phaät thoï sinh töï taïi, xuaát gia töï taïi, coâng ñöùc cuûa taát caû Boà-taùt töï taïi, laïi phaùt ra aâm thanh vi dieäu cuûa Nhö Lai.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø möôøi töôùng ñieàm laønh trong röøng.

Luùc hieän nhöõng töôùng naøy thì caùc Thieân vöông bieát chaéc chaén seõ coù Boà-taùt haï sinh. Thaáy caùc ñieàm laønh naøy, ta hoan hyû voâ cuøng.

Naøy Phaät töû! phu nhaân Ma-gia ra khoûi thaønh Ca-tyø-la ñi vaøo röøng naøy, khi sinh ra thaùi töû thì töï nhieân coù möôøi loaïi aùnh saùng. Nhôø aùnh saùng naøy neân taát caû chuùng sinh ñaït ñöôïc aùnh saùng phaùp. Nhöõng gì laø möôøi?

1. AÙnh saùng taïng maàm baùu.
2. AÙnh saùng taát caû höông.
3. AÙnh saùng hoa sen ñoû.
4. AÙnh saùng phaùt ra aâm thanh vi dieäu taùn thaùn vieäc laønh.
5. AÙnh saùng Boà-taùt môùi phaùt taâm trong möôøi phöông.
6. AÙnh saùng phaùp cuûa taát caû Boà-taùt nhaäp vaøo caùc quaû vò töï taïi.
7. AÙnh saùng trí tueä caùc Ba-la-maät roäng lôùn cuûa taát caû Boà-taùt.
8. AÙnh saùng sinh ra voâ löôïng trí tueä ñaïi nguyeän cuûa Boà-taùt.
9. AÙnh saùng baèng phöông tieän trí tueä hoùa ñoä chuùng sinh.
10. AÙnh saùng chieáu khaép taát caû phaùp giôùi chö Phaät thoï sinh, sinh ra, lìa nhaø hoïc ñaïo vaø thaønh Ñaúng chaùnh giaùc.

Naøy Phaät töû! Ñoù laø möôøi loaïi aùnh saùng. Caùc aùnh saùng naøy chieáu khaép taâm cuûa voâ löôïng, voâ bieân caùc chuùng sinh.

Naøy Phaät töû! phu nhaân Ma-gia ngoài döôùi goác caây Taát-lôïi-xoa ôû trong röøng naøy thì hieän möôøi thöù thoï sinh töï taïi cuûa Boà-taùt.

Luùc aáy, taát caû Thieân vöông, Thieân töû, Thieân nöõ ôû coõi Duïc, chö Thieân ôû coõi saéc vaø Roàng, Daï-xoa, Caøn-thaùt-baø, A-tu-la, Ca-laâu-la, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø cuøng quyeán thuoäc cuûa hoï neân ñeàu vaân taäp ñeán ñeå cuùng döôøng Boà-taùt aáy.

Baáy giôø, phu nhaân Ma-gia phoùng aùnh saùng coâng ñöùc lôùn röïc rôõ chieáu khaép taát caû, coøn nhöõng aùnh saùng khaùc ñeàu bò che khuaát tröø dieät taát caû phieàn naõo vaø taát caû ñöôøng khoå aùc cuûa chuùng sinh. Laïi töø nôi taát caû loã chaân loâng cuûa phu nhaân Ma-gia phoùng ra aùnh saùng lôùn chieáu khaép möôøi phöông khoâng bò ngaên ngaïi, ñaây laø phaùp thoï sinh töï taïi thöù nhaát cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, naøy Phaät töû! Trong buïng cuûa phu nhaân Ma-gia coù theå bao truøm tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, laïi coù theå hieän roõ traêm öùc boán thieân haï. Caùc kinh ñoâ, thoân aáp, choã ôû, vöôøn röøng, teân goïi trong traêm öùc coõi Dieâm-phuø-ñeà aáy ñeàu khaùc nhau. Phu nhaân Ma-gia ngoài coù maët ôû khaép choã aáy coù chö Thieân vaây quanh ñeàu hieän roõ trí tueä töï taïi khoâng theå nghó baøn. Ñoù laø töôùng thoï sinh töï taïi thöù hai cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, naøy Phaät töû! Töø trong moãi moãi loã chaân loâng cuûa phu nhaân Ma-gia, hieän roõ luùc Nhö Lai ôû trong quaù khöù laøm Boà-taùt ñaõ cung kính cuùng döôøng chö Phaät vaø ñöôïc nghe caùc Ñöùc Nhö Lai aáy dieãn noùi chaùnh phaùp, ôû trong caùc loã chaân loâng thaûy ñeàu ñöôïc nghe. Ví nhö göông saùng, nöôùc trong ao trong suoát thaáy ñöôïc boùng maët trôøi, maët traêng. Töø trong caùc loã chaân loâng cuûa phu nhaân Ma-gia hieän roõ luùc Nhö Lai ôû trong quaù khöù laøm Boà-taùt cung kính toân troïng cuùng döôøng chö Phaät vaø cuõng ñeàu ñöôïc nghe caùc Nhö Lai aáy dieãn noùi chaùnh phaùp. Ñoù laø töôùng thoï sinh töï taïi thöù ba cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, naøy Phaät töû! Töø trong moãi loã chaân loâng cuûa phu nhaân Ma-gia hieän roõ Nhö Lai ôû ñôøi quaù khöù trong caùc theá giôùi, thaønh aáp, xoùm laøng, nuùi röøng, soâng hoà, taát caû caùc nôi ñeàu haønh haïnh Boà-taùt, tuøy theo caùc kieáp aáy maø gieo troàng caên laønh thanh tònh cuûa chö Phaät. Nhöõng vieäc nhö tuoåi thoï, teân goïi vaø Thieän tri thöùc thaûy ñeàu hieän roõ. Luùc Boà- taùt thoï sinh ôû trong caùc kieáp aáy, phu nhaân Ma-gia thöôøng laøm meï cuûa hoï. Ñoù laø töôùng thoï sinh töï taïi thöù tö cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, naøy Phaät töû! Töø trong moãi moãi loã chaân loâng cuûa phu nhaân Ma-gia hieän roõ Nhö Lai trong ñôøi quaù khöù luùc laøm Boà-taùt thaân hình, haønh nghieäp, oai nghi, laõnh thoï söï khoå vui ñeàu hieän roõ. Ñoù laø töôùng thoï sinh töï taïi thöù naêm cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, naøy Phaät töû! Töø trong moãi moãi loã chaân loâng cuûa phu nhaân Ma-gia hieän roõ Nhö Lai trong ñôøi quaù khöù luùc laøm Boà-taùt haønh caùc vieäc boá thí nhö: Thaân theå, tay chaân, maét, tai, muõi, löôõi, xöông, raêng, tuûy, naõo, tim gan, da thòt, vôï con, quyeán thuoäc, thaønh aáp, xoùm laøng, cung ñieän, taát caû vaät baùu trong ngoaøi vaø nhöõng ngöôøi thoï nhaän thaûy ñeàu hieän roõ, laïi nghe ñöôïc aâm thanh cuûa ngöôøi ñeán xin. Ñoù laø töôùng thoï sinh töï taïi thöù saùu cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, naøy Phaät töû! Trong thaân cuûa phu nhaân Ma-gia hieän roõ chö Phaät trong quaù khöù luùc laøm vò Boà-taùt cuoái cuøng trang nghieâm coõi Phaät. Chuùng sinh, caây coái, voøng hoa, caùc höông höông xoa, höông boät, ma-ni, chaâu baùu, vui veû taùn thaùn nhöõng vieäc nhö vaäy

ñaày khaép röøng naøy, laøm cho chuùng sinh ñeàu nghe thaáy. Ñoù laø töôùng thoï sinh töï taïi thöù baûy cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, naøy Phaät töû! Trong thaân phu nhaân Ma-gia laïi hieän ra cung ñieän caùc Trôøi, Roàng, Daï-xoa, Caøn-thaùt-baø, A-tu-la, Ca-laâu-la, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø vaø cung ñieän cuûa loaøi ngöôøi, caùc baùu trang nghieâm, höông thôm hôn caû chö Thieân, khoâng theå hö hoaïi ñaày caû trong vöôøn ñeà cuùng döôøng Boà-taùt aáy. Ñoù laø töôùng thoï sinh töï taïi thöù taùm cuûa Boà- taùt.

Laïi nöõa, naøy Phaät töû! Trong thaân phu nhaân Ma-gia laïi xuaát hieän nhöõng Boà-taùt nhieàu nhö soá vi traàn cuûa möôøi öùc trieäu theá giôùi khoâng theå noùi. Thaân cuûa nhöõng Boà-taùt aáy raát xinh ñeïp, aùnh saùng töï taïi vaø quyeán thuoäc cuûa hoï ñeàu ñoàng vôùi Phaät Loâ-xaù-na. Caùc Ñaïi só naøy töø nôi choã aáy hieän ra taùn thaùn Boà-taùt. Ñoù laø töôùng thoï sinh töï taïi thöù chín cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, naøy Phaät töû! Luùc sinh Boà-taùt, taàng ñaát kim cöông tröôùc maët phu nhaân Ma- gia moïc hoa sen lôùn, coïng baèng kim cöông, caùc caønh baùu nhieàu nhö soá vi traàn cuûa möôøi theá giôùi, ñaøi baèng baûo chaâu ma-ni, tua baèng caùc höông baùu, duøng voâ soá löôùi baùu che phuû treân ñoù. Taát caû vua Trôøi cuøng caàm giöõ. Taát caû vua Caøn-thaùt-baø möa maây höông khaép khen ngôïi coâng ñöùc cuûa chö Phaät trong quaù khöù. Taát caû vua Daï-xoa vaây quanh baûo veä, töï nhieân sinh ra caùc hoa baùu ñeïp vaø aâm thanh vui veû. Taát caû vua A-tu-la ñeàu cuùi ñaàu ñaûnh leã. Caùc vua Ca-laâu-la ñem phöôùn luïa baùu trang hoaøng hö khoâng. Taát caû vua Khaån- na-la hoan hyû chieâm ngöôõng maét khoâng nhaøm chaùn, ca ngaâm taùn thaùn coâng ñöùc cuûa Boà- taùt. Taát caû vua Ma-haàu-la-giaø heát söùc vui möøng möa xuoáng ñuû loaïi maây tang nghieâm. Ñoù laø töôùng thoï sinh töï taïi thöù möôøi cuûa Boà-taùt.

Naøy Phaät töû! Luùc phu nhaân Ma-gia sinh Boà-taùt nhö maët trôøi saùng suoát hieän ra trong hö khoâng, nhö saám vang ñieän chôùp, nhö maây laønh hieän ra treân nuùi, nhö ngoïn ñeøn saùng giöõa ñeâm toái.

Luùc aáy, tuy hieän môùi sinh nhöng Boà-taùt ñaõ thaáu toû taát caû caùc phaùp gioáng nhö ñieän chôùp, nhö huyeãn hoùa, khoâng ñeán, khoâng ñi, khoâng sinh, khoâng dieät.

Naøy Phaät töû! Trong moät nieäm ta ñeàu bieát Boà-taùt naøy thoï sinh töï taïi trong coõi Dieâm- phuø-ñeà, cuõng bieát coõi Phaät nhieàu nhö soá vi traàn cuûa tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, coõi Phaät nhieàu nhö soá vi traàn cuûa möôøi theá giôùi Phaät, cho ñeán ñeàu bieát coõi Phaät nhieàu nhö soá vi traàn cuûa taát caû theá giôùi. Boà-taùt thoï sinh töï taïi, sinh ra töï taïi nhö vaäy.

